



Lettre du président AAPC

Bonjour mes amis et collègues A.P.,

Voici quelques nouvelles éclair sur ce qui s'est passé récemment.

Du chant des pommes de terre au chuchotement des peupliers – J'ai assisté à l'ouverture des Jardins Reford à Métis-sur-Mer, le 23 juin, et j'ai été estomaqué par les installations du Festival international de jardins. Les quatre ajouts cette année se situent autour du son et, personnellement, j'ai été très impressionné par les installations du mur vert diaphane de Hal Ingberg. Les azalées et les pavots bleus donnaient une allure flamboyante aux jardins historiques créés par Elsie Reford au début du siècle dernier.

Livraison de livres à Cuba – Au cours du Congrès de l'AAPC en février dernier, nous avons recueilli des fonds pour l'achat de livres à l'intention de L'Institute d' Architectes de Cuba. Il est effectivement difficile de dénicher des livres sur l'architecture de paysage à Cuba. C'est pourquoi je suis fier d'annoncer que, la semaine dernière, Claude Potvin et Serge Poitras ont présenté neuf livres au nom de l'AAPC.

Chirurgie esthétique en cours – *Landscapes Paysage* passe au bistouri. Dans le cadre des efforts pour l'amélioration des programmes offerts à nos membres, le rajeunissement de L/P s'imposait. Le contenu rédactionnel est maintenant superbe et nous voulions un emballage digne de cette qualité exceptionnelle. Vous constaterez des améliorations dans les prochains numéros, soit le nouveau style de mise en page graphique dès cet été et une nouvelle couverture pour l'automne.

Génial et élégant – Flora, le festival de jardins de Montréal, est revenu en juin pour nous présenter des expositions réinventées et rafraîchies. Ces jardins démontrent l'habileté des architectes paysagistes à travailler avec une panoplie de moyens en faisant appel à l'humour, la créativité et beaucoup de compétence technique.

Exposez vous – D'accord, je veux encore des photos. Déjà, en février, je vous demandais des photos pour le numéro résidentiel de L/P. J'en ai reçu des centaines toutes plus fantaisistes les unes que les autres, envoyées par une trentaine d'AP. Ensuite, il y a eu le concours de photos prises à Cuba qui nous ont fort amusés au Gala des Récompenses de l'AAPC en mai où, après un tri difficile, il y eu remise de prix. Maintenant, je vous rappelle l'importance de photographier votre fabuleux travail. Janvier n'est pas si loin et vous aurez alors besoin de vos photos pour mettre votre site Web à jour, vous vanter auprès de votre mère et, bien sûr, les soumettre aux Prix d'excellence de l'AAPC.

Les membres de l'AAPC se rapprochent les uns des autres – Nous élaborons une liste de choses à faire qui sollicitera votre contribution. Nous vous demandons de bien vouloir participer à l'une d'elles. Croyez-en mon expérience, la satisfaction personnelle dépasse de loin l'effort fourni. Gardez l'œil ouvert, la liste s'en vient. Au fait – Mon horaire est aussi rempli que le vôtre mais je suis content de participer. J'ai ainsi découvert une toute autre dimension de l'architecture de paysage au Canada.

Avec toute ma passion,

Myke K. Hodgins
Président de l'AAPC



CONGRÈS 2008 QUÉBEC - CONGRESS 2008 QUEBEC

landscape architecture
north of the 45th parallel

l'architecture de paysage
au nord du 45^{ème} parallèle

En Occident, les pays nordiques ont-ils oublié l'existence de l'hiver ? Le design urbain et l'aménagement du territoire nous proposent des villes sans saisons, sans climat, sans nuit. Est-ce que nous avons perdu le nord ?

Le Nord est un style de vie, une manière d'être que l'aménagement doit respecter et célébrer. La relation très proche que nous avons avec un climat qui offre des extrêmes, une grande variété des saisons et une lumière du jour particulière est une source constante de découverte et de créativité en design.

Les villes nordiques ont perdu leur rythme naturel et ont le défi de le redécouvrir. Suivons ce vent de retour aux sources hivernales...

LE PROGRAMME, EN BREF

Judi, 28 février

Après-midi : Inscriptions / Tour de ville
Soirée : Cocktail de bienvenue à L'Observatoire de Québec

Vendredi, 29 février

Matinée : Conférences sur le design d'hiver
Repas avec conférencier invité
Après-midi : Conférences sur les techniques d'hiver / Tours
Soirée : L'aventure *Le Plaisir des Sens...* une soirée de surprises!

Samedi, 1^{er} mars

Matinée : Assemblées générales annuelles
Buffet au Salon des Exposants
Après-midi : Conférences sur l'utilisation et l'animation d'hiver / Tours
Soirée : GALA D'EXCELLENCE DE L'AAPC

Nous vous transmettrons sous peu plus de détails...

MAIS RÉSERVEZ VITE VOTRE CHAMBRE D'HÔTEL...

La Ville de Québec fête son 400^{ème} anniversaire en 2008 et nous serons nombreux à y séjourner en même temps!

Si vous ne voulez pas vous retrouver sur le trottoir (**BRRRR!!!**), appelez maintenant pour réserver votre chambre au **1-800-447-2411**.

Obtenez le tarif spécial de 149 \$ par nuit en mentionnant que vous assisterez au Congrès AAPQ-AAPC et en donnant le code **PAYA 08**.

AU PLAISIR DE SE VOIR À QUÉBEC...

Le comité organisateur

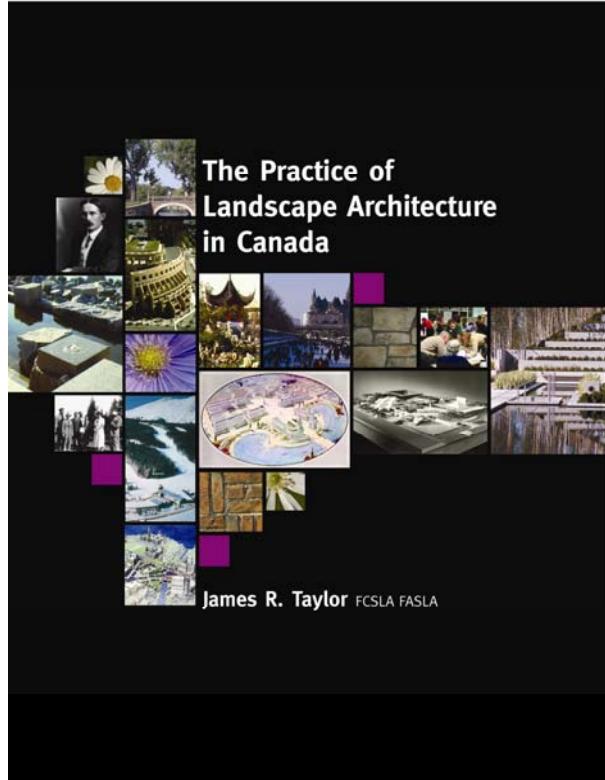


AAPC

L'Association des architectes
paysagistes du Canada



La pratique de l'architecture de paysage au Canada



La pratique de l'architecture de paysage au Canada

Une nouvelle publication qui documente la pratique de la profession d'architecte de paysage au Canada. Cet livre est un impératif pour :

- les étudiants en architecture de paysage
- les candidats à LARE
- les architectes paysagistes praticiens

TABLE DES MATIÈRES

Section 1 : LA PROFESSION AU CANADA

1. L'histoire de l'architecture de paysage au Canada
2. La profession
3. La pratique de l'architecture de paysage
4. La réglementation de la profession
5. L'éthique et l'architecture de paysage
6. La loi et la responsabilité professionnelle

Section II : LA GESTION DU DESIGN

7. La gestion et l'installation des bureaux
8. Le marketing et les honoraires
9. La gestion du design
10. Les contrats et documents contractuels
11. L'administration des contrats
12. La pratique future

Couverture souple, entièrement illustré : 150 pages

Auteur : James R. Taylor FAAPC FASLA

Date de parution : Août 2006. ISBN 0-88955-557-5

*Tous les gains sur ventes seront remis à la Fondation d'architecture de paysage du Canada.

Prix unitaire : 40 \$ (\$CA ou \$US)

Plus port et manutention : 10 \$

Nombre d'exemplaires requis : _____ @ 50 \$ l'exemplaire.

Total du paiement ci-joint : _____

Nom : _____

Adresse postale : _____

Ville : _____ Province / État : _____

Code postal / Code de zone : _____



Veillez émettre le chèque ou le mandat à :
James Taylor FAAPC
16 Tipperary Place, Guelph
Ontario, Canada N1H 2A3.

Pensez-y,

les
Prix d'excellence de l'AAPC

arrivent à grands pas.

L'été est la saison idéale pour prendre des photos saisissantes de vos projets; vous serez ainsi prêts à illustrer vos présentations aux Prix d'excellence de l'AAPC.

***N'attendez pas à l'automne alors que les feuilles brunissent
et que le ciel se couvre de gris...***

Prenez ces photos MAINTENANT!

Programme d'assurance pour les membres de l'AAPC

Rappel – Assurance habitation et automobile Les membres accrédités peuvent être admissibles à un rabais jusqu'à 50 % sur leurs primes d'assurance habitation et automobile grâce au programme AAPC et ce, en plus du rabais de groupe de l'AAPC. Pour plus de détails, veuillez communiquer avec Mumby Insurance Brokers au 1-800-446-5745 ou par courriel à inquire@mumby.com.

Mumby Insurance Brokers Inc.
The Erb Centre
55 Erb St. East, Bureau 303
Waterloo (Ontario) N2J 4K8
Numéro local : 519-885-5956
Sans frais : 1-800-446-5745 (Canada)
Télécopieur : 519-747-2862





Trystan

Trystan Site Furnishings

Fabricant nord-américain de mobiliers extérieurs de qualité supérieure depuis 18 ans.

Fabricant de bancs, contenants à déchets, grilles de protection d'arbre, corsets d'arbre, bollards et fontaines à eau potable de qualité supérieure.

1302, rue Swan
Ayr (Ontario) N0B 1E0
Tél. : 519.632.7427 ou 877.348.5845
Téléco. : 519.632.8271
Courriel : info@trystanproducts.com

Le Bulletin de l'AAPC

Le Bulletin de l'AAPC met à votre disposition une tribune libre pour l'échange d'idées et d'information reliées à la profession d'architecte paysagiste. Les opinions personnelles exprimées sont celles des correspondants et ne reflètent pas nécessairement celles de l'AAPC.

Le Bulletin sera publié mensuellement et acheminé aux membres par courriel. Veuillez, s'il vous plait, vous assurer que le bureau de l'AAPC possède vos données à jour. Si vous ne recevez pas le Bulletin par courriel même si vous en avez l'habileté, veuillez en informer le bureau.

Nous encourageons l'envoi de lettres à la rédaction et d'articles à l'adresse suivante :

Fran Pauzé, directrice générale
Association des architectes paysagistes du Canada
C.P. 13594
Ottawa (Ontario) K2K 1X6
Téléphone : 613-622-5520
Télécopieur : 613-622-5870
Courriel : franpauze@csla.ca